**(TX-AA03)   Kurze Texte, Abend in der Sadt /  نصوص قصيرة ، مساء في المدينة    [AR]**

|  |  |
| --- | --- |
| **Ein Arbeitstag geht zu Ende** | **يوم عمل ينتهي** |
| [zurück zur Kapitelseite kurze Texte](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_kurze-Texte_AR.htm) … | عودة إلى النصوص القصيرة لصفحة الفصل |
| [zurück zur Startseite](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\__Start_Wortschatz_AR.htm) … | الرجوع إلى الصفحة الرئيسية |

|  |  |
| --- | --- |
| **Höre dir die Sätze an (MP3)**. | [الرجوع إلى الصفحة الرئيسية](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Saetze_TX-AA03.mp3) |
| Isabella arbeitet in einem Büro.  Ihre Firma unterrichtet Arbeiter und Angestellte.  Sie zahlt die Lehrerinnen und Lehrer aus. | تعمل إيزابيلا في مكتب.  شركتك تعلم العمال والموظفين.  يدفع للمعلمين. |
| Es ist fünf Uhr am Nachmittag.  Jetzt ist Arbeitsende.  Isabella schließt das Büro. | إنها الخامسة بعد الظهر.  الآن هو نهاية العمل.  إيزابيلا تغلق المكتب. |
| In der Nähe ist ein Kaffee mit einer Terrasse.  Oft trinkt sie dort eine Tasse Kaffee.  Sie sitzt gemütlich auf der Terrasse. | يوجد في الجوار مقهى مع تراس.  غالبًا ما يكون لديها فنجان من القهوة هناك.  إنها تجلس بشكل مريح على الشرفة. |
| Auf der Straße davor geht es sehr hektisch zu.  Fußgänger, Radfahrer und Autos wollen so rasch es geht weiterkommen. | إنه مزدحم للغاية في الشارع أمامه.  يرغب المشاة وراكبو الدراجات والسيارات في الصعود في أسرع وقت ممكن. |
| Manchmal ergeben sich komische Situationen.  Isabella findet sie lustig und lacht darüber.  Sie beobachtet gerne das bunte Treiben. | في بعض الأحيان تنشأ مواقف غريبة.  تعتقد إيزابيلا أنه أمر مضحك وتضحك عليه.  إنها تحب مشاهدة الصخب والضجيج. |
| Nun bezahlt sie und gibt dem Kellner ein Trinkgeld.  Dann geht sie zu Fuß in ihre Wohnung.  Dazu braucht sie nur wenige Minuten. | الآن هي تدفع وتنصح النادل.    ثم تذهب إلى شقتها سيرا على الأقدام.  يستغرق الأمر بضع دقائق فقط للقيام بذلك. |
| Endlich ist sie zu Hause.  Ihre Wohnung liegt in einem ruhigen Hof. | هي أخيرًا المنزل.  شقتك في فناء هادئ. |
| Eine gute Freundin läd sie zum Abendessen ein.  Isabella freut sich und bedankt sich.  Sie haben einander immer viel zu erzählen. | يدعوك صديق جيد لتناول العشاء.  إيزابيلا سعيدة وشكرا.  لديهم دائما الكثير ليخبروا به بعضهم البعض. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| [Höre dir auch einen ähnlichen Dialog an](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Abend-Stadt_AIS01.htm)  (auf deutsch) | [لنص مشابه](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Abend-Stadt_AIS01_AR.htm)  (باللغة العربية ، اقرأ باللغة الألمانية) | |
|  | | diese Seite  /  هذه الصفحة  <https://www.kleine-deutsch-hilfe.at/TX-AA03_AR.htm> |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **Höre dir die Wörter an (MP3)** .. | | [استمع إلى الكلمات (MP3)](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Saetze_TX-AA03_Woerter.mp3) | |
| **Wörterliste** | | **قائمة الكلمات** | |  |
| arbeiten  –  ich arbeite  –  sie arbeitet | | العمل - أنا أعمل - هي تعمل | |  |
| das Büro | | المكتب | |  |
| die Firma  –  der Betrieb | | الشركة - المؤسسة | |  |
| etwas zahlen – bezahlen – auszahlen | | دفع شيئا - دفع - سداد | |  |
| unterrichten  –  der Unterricht | | تعليم - الدرس | |  |
| der Arbeiter  –  der Angestellte | | العامل - الكاتب | |  |
| das Ende  –  das Arbeitsende | | النهاية - نهاية العمل | |  |
| etwas schließen  –  etwas abschließen | | أغلق شيئًا - أغلق شيئًا ما | |  |
| nah  –  die Nähe  –  fern  – die Ferne | | قريب - قريب - بعيد - بعيد | |  |
| das Kaffee  –  das Kaffeehaus | | القهوة - المقهى | |  |
| die Tasse | | الكأس | |  |
| gemütlich  –  ungemütlich | | دافئ - غير مريح | |  |
| hektisch  –  ruhig | | محموم - الهدوء | |  |
| komisch  –  seltsam | | غريب | |  |
| die Situation | | الوضع | |  |
| lustig  –  traurig | | مضحك حزين | |  |
| beobachten  –  die Beobachtung | | مراقبة - الملاحظة | |  |
| bunt  –  vielfärbig  –  einfärbig | | ملون - متعدد الألوان - أحادي اللون | |  |
| das Treiben | | صخب وصخب | |  |
| der Kellner  –  der Wirt | | النادل - المالك | |  |
| das Trinkgeld | | البقشيش أو الإكرامية | |  |
| ruhig  –  laut | | الهدوء بصوت عال | |  |
| der Hof | | ألفناء | |  |
| jemanden einladen  –  die Einladung | | دعوة شخص ما - الدعوة | |  |
|  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **ما هي الكلمة بالعربية؟** | |
| arbeiten  –  ich arbeite  –  sie arbeitet |  |
| das Büro |  |
| die Firma  –  der Betrieb |  |
| etwas zahlen – bezahlen – auszahlen |  |
| unterrichten  –  der Unterricht |  |
| der Arbeiter  –  der Angestellte |  |
| das Ende  –  das Arbeitsende |  |
| etwas schließen  –  etwas abschließen |  |
| nah  –  die Nähe  –  fern  – die Ferne |  |
| das Kaffee  –  das Kaffeehaus |  |
| die Tasse |  |
| gemütlich  –  ungemütlich |  |
| hektisch  –  ruhig |  |
| komisch  –  seltsam |  |
| die Situation |  |
| lustig  –  traurig |  |
| beobachten  –  die Beobachtung |  |
| bunt  –  vielfärbig  –  einfärbig |  |
| das Treiben |  |
| der Kellner  –  der Wirt |  |
| das Trinkgeld |  |
| ruhig  –  laut |  |
| der Hof |  |
| jemanden einladen  –  die Einladung |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Wie heißt das Wort auf Deutsch?** | |
|  | العمل - أنا أعمل - هي تعمل |
|  | المكتب |
|  | الشركة - المؤسسة |
|  | دفع شيئا - دفع - سداد |
|  | تعليم - الدرس |
|  | العامل - الكاتب |
|  | النهاية - نهاية العمل |
|  | أغلق شيئًا - أغلق شيئًا ما |
|  | قريب - قريب - بعيد - بعيد |
|  | القهوة - المقهى |
|  | الكأس |
|  | دافئ - غير مريح |
|  | محموم - الهدوء |
|  | غريب |
|  | الوضع |
|  | مضحك حزين |
|  | مراقبة - الملاحظة |
|  | ملون - متعدد الألوان - أحادي اللون |
|  | صخب وصخب |
|  | النادل - المالك |
|  | البقشيش أو الإكرامية |
|  | الهدوء بصوت عال |
|  | ألفناء |
|  | دعوة شخص ما - الدعوة |